

**VOTRE
GRATUIT**

LE TI MARIE-GALANTAIS

NUMERO UN

LE 1ER JUIN 2010

DANS CE NUMÉRO :

Editorial	1
On a aimé	2
Un livre ...	2
Mieux connaître	3
La recette	3
Le coin des jeux	4
Petites annonces	4

Editorial

Tiens, encore un de plus ! Mais un ti journal sans prétention qui veut se reposer sur notre culture du Bouche à Oreille, l'information qui passe, circule, se diffuse... entre nous, entre tous.

C'est aussi et surtout l'envie de partager, ce qui va se passer, ce qui s'est passé, les connaissances, les secrets, cet apprentissage unique et multiple qui se transmet de génération en génération, qui nous habite et nous habille.

Un ti creuset d'informations épicées ou sucrées, couleur madras ou turquoise, aux saveurs d'aujourd'hui mais qui gardent un gout d'antan.

On dit souvent que la mort d'un journal c'est un peu de liberté qui meurt, alors nous voulons croire que la naissance même humble d'un nouveau journal c'est un peu de vie, un peu de liberté, un peu de partage de plus...

Le Ti Marie-Galantais c'est avant tout un nouveau média pour faire passer les différents événements qui ont lieu à Marie-Galante, mais aussi le moyen de concentrer les

que chacun et chacune soit informés des grandes et petites fêtes, des moments riches d'échanges.



petites annonces de dons, de recherches et de vente : un trait d'union entre marie-galantais, une voix donnée à toutes les associations culturelles et sportives de l'île afin

Et que vive la culture à Marie-Galante !

Sommaire :

- Suzanne Dracius, Ernest Pépin et Max Rippon à Marie-Galante
- Danses Quadrille
- Le SEA PLANET
- La canne à sucre
- La recette du bébé
- 130 auteurs s'unissent « Pour Haïti... »

Un journal gratuit et interactif

Deux fois par mois, le Ti Marie-Galantais va vous offrir :



Un journal pour que chacun puisse s'exprimer librement sur les sujets qui lui tiennent à cœur, dans le respect des idées de chacun et dans le respect des différences; une ouverture au sens large sur Marie-Galante.

Un journal de Petites Annonces gratuites dédiées à Marie-Galante, pour donner, échanger, vendre ou trouver l'oiseau rare, au rythme des saisons, des départs et des arrivées. Des rubriques spécifiques verront le jour en fonction des besoins : Immobilier, Véhicules, Electroménager, Services...



Un journal pour mieux connaître notre région, la faune, la flore avec des rubriques dédiées qui présenteront, qui le fufou, qui tel personnage méconnu ou encore une recette... Demandez au Ti Marie-Galantais...



ON A AIME

LES 21, 22 et 23 MAI 2010

SUZANNE DRACIUS, ERNEST PEPIN et MAX RIPON ont généreusement offert un très intéressant débat à propos du livre « POUR HAITI » (voir article ci-dessous) au cours d'un débat à la bibliothèque Guy Tirolien à Grand-Bourg, rencontre qui s'est poursuivie tout le week-end dans un climat d'échange sur l'écriture littéraire à la librairie PE-GASES.



Le 23 MAI

À la pizzeria KING PIZZA

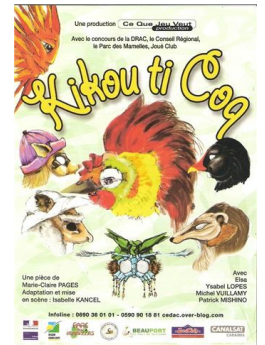
Quelques privilégiés ont pu assister à un très dynamique concert résolument ROCK 'n ROLL .

Le groupe marie-galantais BEALE STREET BAND ont su transmettre à un public conquis leur passion.

Le 8 mai

Chez Henri

KIKOU TI COQ est une pièce de Marie-Claire Pages, basée sur la tradition du conte créole. Ce spectacle a enthousiasmé les jeunes et les moins jeunes par la qualité du conte et ses costumes chatoyants.



Un livre à découvrir

POUR HAITI

C'est un recueil de textes littéraires de genres variés (poésie, nouvelles, lettres..) écrits par 130 auteurs du monde entier sur Haiti, après le séisme du 12 janvier dernier qui l'a ravagé.

Chaque auteur avec sa sensibilité propre a témoigné (bénévolement) sa compas-

sion, son soutien, son espoir pour Haiti. A découvrir donc des textes émouvants, sensibles ou incisifs en français, mais aussi créole, anglais, espagnol...



A noter : le bénéfice de la vente de cet ouvrage sera reversé à Bibliothèques sans frontières, en faveur d'Haiti.

LE TI MARIE-GALANTAIS VOUS INFORME

EVENEMENT

L'association LA MARE AU PUNCH va faire à l'occasion de la fête des mères une démonstration de danses traditionnelles

QUADRILLE, DANSE AFRICAINE et BIGUINE sont au programme

2 manifestations Samedi Soir et Dimanche midi

UNE COURSE PAS COMME LES AUTRES

Basé sur la connaissance de la mer et les valeurs liées à l'environnement, le SeaPlanet est une aventure maritime transatlantique écologique internationale inédite, avec escales, destinée à sensibiliser le public à un thème d'actualité : la protection de l'environnement; Course dans laquelle la vitesse ne sera pas reconnue.

Site internet : www.seaplanet.fr

Une course pour les défenseurs de la planète.

La mission scientifique des équipages à remplir à MARIE GALANTE : la pharmacopée antillaise et les tortues marines.

Départ de La Rochelle le 28 août 2010.

Arrivée à Saint-Louis le 10 décembre 2010.

SEA PLANET

MIEUX CONNAITRE NOTRE ILE



LE TEMPS DE LA CANNE A SUCRE

Le char à bœuf, emblème de Marie-Galante, reste la marque indélébile de l'attachement profond de notre île à ses traditions : c'est assez carte postale, mais bel et bien un outil incontournable. Pour le néophyte, le char à bœuf qui transporte d'un pas égal sa charge de canne coupée en grande majorité à la main, reste le symbole même de cette île ... si vraie.

La canne à sucre est omniprésente et recouvre l'essentiel des terres mariegalantaises. Au plus fort de sa croissance, elle bloque la vue sur la campagne en formant de hauts

murs végétaux, et en saison on



peut admirer ses blancs plumeaux se bercer sur fond de ciel bleu.

En juin c'est bientôt la fin de la coupe, et c'est ainsi que Marie-Galante dévoile son relief légèrement vallonné et des paysages

restés secrets. On aperçoit alors les vestiges des anciens moulins. Les distilleries se remettent à tourner. Vole la paille de canne dans l'air chaud tandis que la campagne de Saint-Louis s'imprègne d'une odeur sucrée caractéristique : la mélasse fraîchement

extraite.

LA RECETTE

LE BEBELE

Facile et familiale, une des nombreuses recettes de **bébélé**, plat en sauce pimenté venu d'Afrique.

Ce plat traditionnel s'invite à toutes les fêtes.

- 300 grammes de tripes de bœuf
- 1 morceau de poitrine fumée
- 1 queue de porc salée
- 200 grammes de pâte à dombrés
- 1 banane verte
- 2 carottes
- 1 morceau de fruit à pain
- 1 morceau de giraumon
- 2 navets
- 1 igname
- 1 malanga
- 1 chou vert
- 1 christophine
- 1 branche de céleri
- 1 bouquet garni
- 3 branches d'oignon-pays
- 1 oignon
- 3 gousses d'ail
- 1 piment non percé
- Huile, sel et poivre



du jour

Tout d'abord, on fait cuire dans une grande marmite d'eau la queue de porc salée, les tripes blanchies ainsi que la poitrine fumée, le tout préalablement coupés en petits morceaux. Ensuite, on découpe tous les légumes en petit dés pour les faire revenir dans l'huile. C'est alors qu'on mélange tous les légumes ainsi que le piment dans la marmite en rajoutant de

l'eau si nécessaire.

Après, il faut assaisonner à convenance puis enfin laisser mijoter avec un couvercle pendant 1 heure.

Ne pas oublier de former des petites boulettes avec la pâte à dombrés avant de les ajouter dans la marmite.

Il ne reste plus qu'à laisser cuire pendant encore 10 minutes et servez chaud en ayant pris soin d'enlever le piment au préalable.

Recette pour 8 à 10 personnes—Temps de préparation environ 2 heures.

Des commentaires ? Des suggestions ? n'hésitez pas à nous écrire.



Le bébélé traditionnel de Marie-Galante



CITATION

Non, jamais dans la balance de la connaissance, le poids de tous les musées du monde ne pèsera autant qu'une étincelle de sympathie humaine.

Aimé Césaire

Le coin des JEUX

Cette image a été exagérément grossie. Devinez qui elle représente :



Notre site
www.marie-galantais.net

PETITES ANNONCES

SERVICES

PEGASES créations propose un nouveau service d'imprimerie numérique sur Marie-Galante, tous travaux, différents supports papier. Aide à la conception et mise en forme.

Promo 100 Affiches A3 N&B : 10 €
100 Affiches A3 couleur : 60 €
Renseignement : 05 90 97 38 95

IMMOBILIER

VEHICULES

MEUBLES

ELECTROMENAGER

PUERICULTURE

ANIMAUX

SERVICES

RECHERCHE

Moteur Hors Bord Extra Long
9.9 ou 15 chevaux

Maison à rénover sur Marie-Galante. Etudie toutes propositions.

A DONNER

Lot de vêtement et
chaussures Garçon 3/4 ans

Vos annonces gratuites

PARTICULIERS OU

ASSOCIATIONS

(professionnels nous consulter)

Contact Annonces :

info@marie-galantais.net ou
au 06 90 00 12 05

Rédaction, Mise en Page & Impression
Sandrine Schmitt
e-mail : sandrine@pegases.net